

Uniklinik RWTH Aachen: Sergei Filin, Ballettchef des Bolschoi, kann nach Operationen in der Klinik für Augenheilkunde wieder sehen

Aachen, 13.09.2013 – Der bei einem Anschlag an Augen und Gesicht schwer verletzte Direktor des Bolshoi-Balletts, Sergei Filin, kehrt nach der Behandlung in der Uniklinik RWTH Aachen zurück an seinen Arbeitsplatz in Moskau. Den Ärzten der Klinik für Augenheilkunde ist es gelungen, auf einem Auge wieder ein gutes Sehvermögen herzustellen.

Nach dem Attentat am 17.01.2013 und der Erstbehandlung in Moskau unterzog sich Sergei Filin in den vergangenen Monaten einer Behandlung in der Uniklinik RWTH Aachen. Der Direktor der Klinik für Augenheilkunde, Univ.-Prof. Dr. med. Peter Walter, erklärt: „Wir haben Sergei Filin aufgrund einer schweren und tiefgehenden Verätzung behandelt. Es handelte sich um eine sehr ernsthafte Verletzung.“

Beide Augen erhielten eine Reihe von operativen Eingriffen, darunter Limbustransplantationen, die die Stammzellregeneration der Augenhornhaut fördern. Außerdem wurden am rechten Auge das Augenlid, der graue Star der Augenlinse und der erhöhte Augendruck operativ korrigiert. Der behandelnde Arzt, PD Dr. med. Martin Hermel, Leitender Oberarzt der Klinik für Augenheilkunde, fasst das Ergebnis zusammen:

„Das linke Auge erreicht inzwischen 80 Prozent Sehschärfe. Jetzt ist eine langfristige Stabilisierung das Ziel.“ Mit dem rechten Auge könne Filin inzwischen wieder große Zahlen erkennen, hier sei der Heilungsverlauf aber noch nicht abgeschlossen. Nach Angaben der Experten muss Filin im Rahmen einer langfristigen Behandlung noch mit weiteren Maßnahmen rechnen.

.....

Aachen, September 13, 2013 – Sergej Filin, the head of the Bolshoi-Ballet whose face and eyes had been injured by an assault, returns to Moscow after successful treatment at Uniklinik RWTH Aachen. The doctors of the clinic succeeded in reconstructive surgery of one eye.

Following the attack on January 17th and the first treatment in Moscow, Filin came for further treatment to the Uniklinik RWTH Aachen for several months.

The Director of the Ophthalmic Clinic, Prof. Dr. med. Peter Walter, explains :“ We treated Sergei Filin because of a grave chemical burn. It had been a very serious injury.“

Both eyes have been operated on a few times, including a transplantation of the limbus which supports the regeneration of the stem cells of the cornea. Additionally, the eyelid on the right eye, as well as a cataract and an elevated eye pressure have been treated surgically. The doctor in charge, PD Dr. med. Martin Hermel, summarizes the result: „The left eye obtains 80% visual acuity; the long term goal is a stabilization of the eye.“ With his right eye, Filin is able to recognize big numbers. However, the healing process has not come to end. Experts think that Filin has to expect further long term treatment and procedures.

Über die Uniklinik RWTH Aachen (AöR)

Die Uniklinik RWTH Aachen verbindet als Supramaximalversorger patientenorientierte Medizin und Pflege, Lehre sowie Forschung auf internationalem Niveau. Mit 34 Fachkliniken, 25 Instituten und fünf fachübergreifenden Einheiten deckt die Uniklinik das gesamte medizinische Spektrum ab. Hervorragend qualifizierte Teams aus Ärzten, Pflegern und Wissenschaftlern setzen sich kompetent für die Gesundheit der Patienten ein. Die Bündelung von Krankenversorgung, Forschung und Lehre in einem Zentralgebäude bietet beste Voraussetzungen für einen intensiven interdisziplinären Austausch und eine enge klinische und wissenschaftliche Vernetzung. Rund 6.000 Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter sorgen für patientenorientierte Medizin und eine Pflege nach anerkannten Qualitätsstandards. Die Uniklinik versorgt mit 1.240 Betten rund 47.000 stationäre und 153.000 ambulante Fälle im Jahr.

About the University Hospital Aachen (AöR)

The University Hospital Aachen is a modern centre for high performance medicine. Under its roof are combined patient-oriented medical treatment, efficient teaching and innovative research on an international level. The 34 clinics, 25 institutes and five interdisciplinary units cover the entire spectrum of modern medicine. Highly qualified teams of physicians, nurses and researchers are competently committed and dedicated to the health of our patients. The proximity of medical treatment, research and teaching offers the best requirements for an intensive interdisciplinary exchange and close clinical and academic integration. Approximately 1,400 beds are available for in-patient medical care. Yearly more than 40,000 in-patients and approx. 190,000 ambulatory patients benefit from the highest standards of medical treatment.

Weitere Informationen bei/ Further contact:

Universitätsklinikum Aachen (AöR)
Mathias Brandstädter
Stabsstelle Unternehmenskommunikation
Pauwelsstraße 30
52074 Aachen
Tel.: 0241 80-89893
mbrandstaedter@ukaachen.de